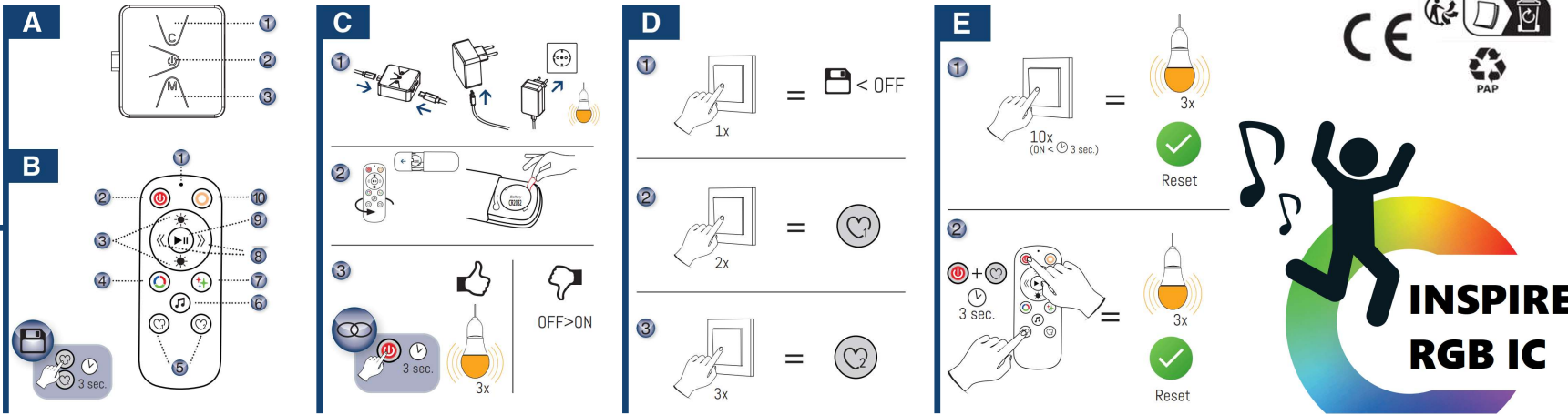




ADEO Services
135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France

www.erp-inspire.com

780539 – 3276007498004
780541 – 3276007498011
780542 – 3276007497991
780543 – 3276007497977
780544 – 3276007497984
780545 – 3276007498028
780548 – 3276007498042
780549 – 3276007498035



FR Fiche d'instructions

- A FONCTIONS DU CONTRÔLEUR**
1. Appuyez sur cette touche pour faire défiler les scènes animées | 2. Appuyez pour passer en mode blanc. Appuyez maintenez enfoncée pour allumer et éteindre l'appareil | 3. Appuyez pour faire défiler le mode Musique.
- B FONCTIONS DE LA TÉLÉCOMMANDE**
1. LED | 2. ON / OFF - Appuyez et maintenez 3s pour réaliser l'appairage | 3. Réglage de la Luminosité | 4. Modes couleur | 5. Favoris - Appuyez pour appliquer un favori, appuyez et maintenez enfoncée 3s pour mémoriser un favori | 6. Mode musique | 7. Scènes animées | 8. Modifier la vitesse des scènes, la sensibilité du micro ou les couleurs en fonction du mode activé | 9. Lecture/pause | 10. Mode blanc.
- C INSTALLER VOTRE APPAREIL**
1. Connectez le produit avec le contrôleur et l'alimentation électrique. Votre produit doit s'allumer.
2. Faites glisser l'arrière de la télécommande et retirez la protection plastique sous la pile.
3. Appuyez sur le bouton ON/OFF de la télécommande et maintenez-le enfoncé 3s pour appairer votre produit à la télécommande dans la minute suivant sa mise sous tension de votre produit. Votre produit clignotera 3 fois pour confirmer l'appairage. Si cette période (1min) est terminée, il suffit d'éteindre puis de rallumer le produit pour relancer le minuteur.
- D Vous pouvez contrôler jusqu'à 20 produits avec la même télécommande, en répétant les mêmes étapes avec un autre produit. Si votre produit est déjà associé à une télécommande, réinitialisez-le avant de suivre les instructions ci-dessus.**
- D FONCTION DE PRESET DEPUIS UN ON/OFF ELECTRIQUE**
A l'aide de l'interrupteur mural ou de l'alimentation électrique.
1. Fonction mémoire (rallume le produit dans le dernier état connu) - ON/OFF | 2. Favori 1 - ON/OFF x2 | 3. Favori 2 - ON/OFF x3
- E RÉINITIALISATION DE VOTRE PRODUIT**
A l'aide de la séquence électrique:
Mettez électriquement votre produit sous tension (ON moins de 3s) puis hors tension (OFF) 10 fois consécutives, à l'aide de l'interrupteur mural ou de l'alimentation électrique.
Votre produit clignote 3 fois pour confirmer la réinitialisation.
2. Avec la télécommande:
Lorsque votre produit est sous tension, appuyez et maintenez enfoncée la touche ON/OFF + la touche favori 1 de votre télécommande pendant 3 secondes.
Votre produit se réinitialise et n'est plus associé à votre télécommande
Votre produit clignote 3 fois pour confirmer la réinitialisation.
- F COMPATIBILITÉ**
Pour plus d'informations, consultez le guide d'utilisation en ligne. DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
Ce produit répond aux exigences de la directive RED 2014/53/UE. La conformité a été vérifiée. La déclaration et les documents pertinents sont détenus par le fabricant et peuvent être consultés à l'adresse suivante : www.eglo.com/international/compliance
- G INSTRUCTIONS SUR LA BATTERIE**
Avertissement : Tenir hors de portée des enfants. L'ingestion peut entraîner des brûlures chimiques, la perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion. Consultez un médecin immédiatement!

EN Instruction Sheet

- A CONTROLLER'S FUNCTIONS**
1. Pulse to cycle through the Moving scenes | 2. Short press to dim in white mode. Press and hold to turn ON and OFF | 3. Press to cycle through the Music modes
- B REMOTE'S FUNCTIONS**
1. LED | 2. ON / OFF - Press and hold 3s for pairing | 3. Brightness adjustments | 4. RGB modes | 5. Favorites - One press to apply, press and hold 3s to store | 6. Music modes | 7. Moving scenes | 8. Change scenes speed, mic sensitivity or RGB colors according to the mode enabled | 9. Play/pause | 10. White mode
- C INSTALLING YOUR DEVICE**
1. Connect the product with the controller and the power supply. Your product must light up.
2. Slide the back of the remote and remove the plastic tape under the battery.
3. Press and hold the ON/OFF button of the remote control 3s to pair the product within 1 min after powered ON. Your product will blink 3 times to confirm pairing. If this period is over, just plug OFF then ON the product to relaunch the timer.
- D You can control up to 20 products on the same remote, repeating the exact same steps with another product. If your product is already associated to a remote, reset it before going through the steps.**
- D PRESET FUNCTION FROM ELECTRICAL ON/OFF (SWITCH)**
1. Memory function (last state) - ON/OFF | 2. Favorite 1 - ON/OFF x2 | 3. Favorite 2 - ON/OFF x3
- E RESET YOUR PRODUCT**
1. By electrical sequence:
Electrically Power ON (less than 3s) and Off your product 10 times, with the wall switch or use the power supply.
Your product will blink 3 times to confirm the reset.
2. With the remote control:
When your product is powered ON, press and hold ON/OFF button + favorite 1 button of your remote control simultaneously for 3s. Your product will reset and will not be associated with your remote control anymore.
Your product will blink 3 times to confirm the reset.
- F COMPATIBILITY**
For more information, read the online user guide. DECLARATION OF CONFORMITY
This product fulfils the requirements of the RED directive 2014/53/UE. Conformity has been verified. The relevant declaration and documents are held by the manufacturer and can be viewed at : www.eglo.com/international/compliance
- G BATTERY INSTRUCTION**
Warning: Keep out of reach of children. Swallowing can lead to chemical burns, perforation of soft tissue and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Seek medical attention immediately!

ES Instrucciones

- A FUNCIONES DEL CONTROLADOR**
1. Pulse para recorrer las escenas de movimiento | 2. Pulse brevemente para regular en modo luz blanca. Mantenga pulsado para encender y apagar | 3. Pulse para alternar a través de los modos de música
- B FUNCIONES DEL MANDO A DISTANCIA**
1. LED | 2. ON / OFF - Mantenga pulsado durante 3 segundos para el emparejamiento | 3. Ajustes de brillo | 4. Modos RGB | 5. Favoritos - Pulse una vez para aplicar, mantenga pulsado 3 segundos para almacenar | 6. Modos de música | 7. Escenas de movimiento | 8. Cambiar la velocidad de las escenas, la sensibilidad del micrófono o los colores RGB acorde según el modo activado | 9. Reproducir/pausar | 10. Modo luz blanca
- C INSTALACIÓN DEL DISPOSITIVO**
1. Conecte el producto con el controlador y la fuente de alimentación. Su producto debe encenderse/iluminarse.
2. Deslice la parte trasera del mando y retire la película de plástico situada debajo de la pila.
3. Una vez encendido, y durante el primer minuto, mantenga pulsado el botón ON/OFF del mando a distancia durante 3 segundos para emparejar el producto. Su producto parpadeará 3 veces para confirmar el emparejamiento. Si sobrepasara el periodo del primer minuto, simplemente apague y encienda el producto para volver a poner en marcha el temporizador.
- D Puede controlar hasta 20 productos con el mismo mando, repitiendo los mismos pasos con cada producto. Si su producto ya está asociado a un mando, reinicielo antes de seguir los pasos.**
- D FUNCIÓN DE PRESELECCIÓN DE ENCENDIDO/APAGADO ELÉCTRICO (SWITCH)**
1. Función de memoria (último estado) - ON/OFF | 2. Favorito 1 - ON/OFF x2 | 3. Favorito 2 - ON/OFF x3
- E REINICIAR EL PRODUCTO**
1. Por secuencia eléctrica:
Encienda (eléctricamente) durante menos de 3s y apague su producto, repitiéndolo 10 veces, con el interruptor de pared o con la fuente de alimentación. Su producto parpadeará 3 veces para confirmar el reinicio.
2. Con el mando a distancia:
Cuando su producto está encendido, mantenga pulsado el botón ON/OFF y el botón favorito 1 del mando a distancia simultáneamente durante 3 segundos. Su producto se reiniciará y ya no estará asociado a su mando a distancia.
Su producto parpadeará 3 veces para confirmar el reinicio
- F COMPATIBILIDAD**
Para obtener más información, lea la guía del usuario online. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD
Este producto cumple con los requisitos de la directiva RED 2014/53/UE. La conformidad ha sido verificada. La declaración y los documentos pertinentes están en poder del fabricante y se pueden ver en : www.eglo.com/international/compliance
- G INSTRUCCIONES DE LA BATERÍA**
Advertencia: Mantener fuera del alcance de los niños. La ingestión puede provocar quemaduras químicas, perforación de tejidos blandos y muerte. Las quemaduras graves pueden producirse en las 2 horas siguientes a la ingestión. ¡Busque atención médica inmediatamente!

EL Φυλλάδιο οδηγιών

- A ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΕΝΑΣ ΕΛΕΚΤΡΙΚΗΣ**
1. Πατήστε αυτό το κουμπί για κύλιση στις κινούμενες σκηνές. 2. Πατήστε για μετάβαση σε λευκή λειτουργία. Πατήστε παρατεταμένα για να ενεργοποιηθεί και να απενεργοποιηθεί η συσκευή. 3. Πατήστε για κύλιση στη λειτουργία μουσικής.
- B ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙΤΕ ΤΗ ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΗΡΗ**
1. LED | 2. ON / OFF - Πατήστε και κρατήστε πατημένο το 3s για σύζευξη | 3. Ρύθμιση φωτεινότητας | 4. Λειτουργίες χρωμάτων | 5. Αγαπημένα - Πατήστε για να εφαρμόσετε το αγαπημένο, πατήστε παρατεταμένα 3s για να αποθηκεύσετε το αγαπημένο | 6. Λειτουργία μουσικής | 7. Σκηνές κινούμενων σχεδίων | 8. Τροποποιήστε την ταχύτητα των σκηνών, την ευαισθησία του μικροφώνου ή τα χρώματα ανάλογα με την ενεργοποιημένη λειτουργία. | 9. Αναπαιρσιμο/παύση | 10. White Fashion
- C ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΣΑΣ**
1. Συνδέστε το προϊόν με ηλεκτρική και τροφοδοσία.
2. Το προϊόν σας πρέπει να ενεργοποιηθεί.
3. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ON/OFF στο τηλεχειριστήριο για 3 δευτερόλεπτα για να αντιστοιχίσετε το προϊόν σας με το τηλεχειριστήριο εντός ενός λεπτού μετά την ενεργοποίηση του προϊόντος σας. Το προϊόν σας θα αναβοβλινίσει 3 φορές για να επιβεβαιώσει τη σύζευξη. Εάν αυτή η περίοδος (1 λεπτό) έχει λήξει, απλώς απενεργοποιήστε και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε το προϊόν για να επανεκκινήσετε το χρονομέτρο.
- D Μπορείτε να ελέγξετε έως και 20 προϊόντα με το ίδιο τηλεχειριστήριο, επαναλαμβάνοντας τα ίδια βήματα με άλλο προϊόν. Εάν το προϊόν σας έχει ήδη αντιστοιχιστεί με τηλεχειριστήριο, επαναφέρετε το πριν αναλυθείτε τις παραπάνω οδηγίες.**
- D ΠΡΟΫΠΟΘΕΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΠΟ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ**
Χρησιμοποιώντας διακόπτη τούλιου ή τροφοδοτικό.
1. Λειτουργία μνήμης (ενεργοποίηση ή ξενά το προϊόν στην τελευταία γνωστή κατάσταση) - ON/OFF | 2. Αγαπημένο 1 - ON/OFF x2 | 3. Αγαπημένο 2 - ON/OFF x3
- E ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΣΑΣ**
1. Με ηλεκτρική ακολουθία:
Ενεργοποιήστε ηλεκτρικά το προϊόν σας (ON λιγότερο από 3 δευτερόλεπτα) και στη συνέχεια απενεργοποιήστε (OFF) 10 συνεχόμενες φορές, χρησιμοποιώντας τον επιλεγμένο διακόπτη ή το τροφοδοτικό.
Το προϊόν σας αναβοβλινίσει 3 φορές για να επιβεβαιώσει την επαναφορά.
2. Με το τηλεχειριστήριο:
Όταν το προϊόν σας είναι ενεργοποιημένο, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ON/OFF + το αγαπημένο κουμπί 1 στο τηλεχειριστήριο σας για 3 δευτερόλεπτα.
Το προϊόν σας επαναφέρει και δεν συσχετίζεται πλέον με το τηλεχειριστήριό σας.
Το προϊόν σας αναβοβλινίσει 3 φορές για να επιβεβαιώσει την επαναφορά.
- F ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ**
Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον ηλεκτρονικό οδηγό χρήσης. ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ. Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις της οδηγίας RED 2014/53/ΕΥ. Η συμμόρφωση έχει επαληθευτεί. Η δήλωση και τα σχετικά έγγραφα βρίσκονται στην κατοχή του κατασκευαστή και μπορείτε να τα δείτε στη διεύθυνση: www.eglo.com/international/compliance
- G ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΠΑΤΑΡΙΑ**
Προειδοποίηση: Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά. Η κατάποση μπορεί να προκαλέσει χημικά εγκαύματα, διάτρηση μαλακών ιστών και θάνατο. Σοβαρά εγκαύματα μπορεί να εμφανιστούν εντός 2 ωρών από την κατάποση. Συμβουλευτείτε αμέσως έναν γιατρό!



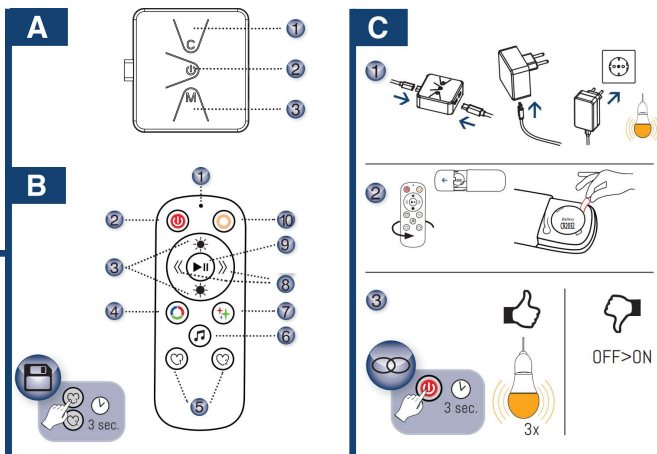
ADEO Services
135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France

www.erp-inspire.com

780539 - 3276007498004
780541 - 3276007498011
780542 - 3276007497991
780543 - 3276007497977
780544 - 3276007497984
780545 - 3276007498028
780548 - 3276007498042
780549 - 3276007498035

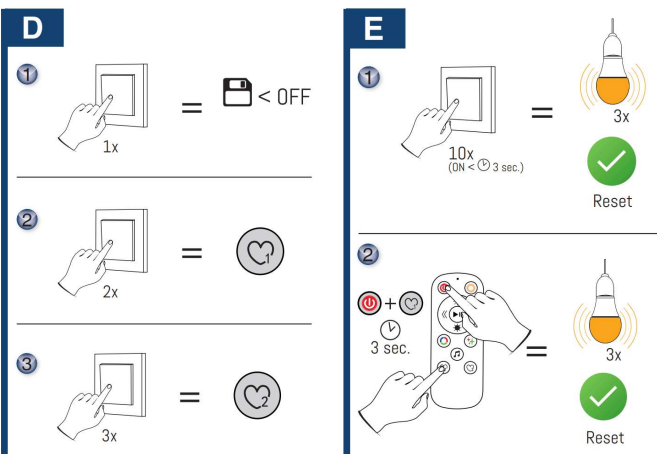
A

B



D

E



IT Foglio di istruzioni

- A FUNZIONI DEL CONTROLLER**
1. Premere per scorrere le scene di movimento | 2. Premere brevemente per variare l'intensità della luce in modalità luce bianca. Tieni premuto per accendere e spegnere | 3. Premere per scorrere le modalità Musica.
- B FUNZIONI DEL TELECOMANDO**
1. LED | 2. ON / OFF - Tieni premuto 3 secondi per associare le lampade al telecomando | 3. Regolazione luminosità | 4. Modalità RGB | 5. Preferiti - Premere una volta per applicare, tener premuto per 3 secondi per memorizzare | 6. Modalità musicali | 7. Scene di movimento | 8. Modificare la velocità delle scene: la sensibilità del microfono o i colori RGB in base alla modalità abilitata | 9. Riproduci/pausa | 10. Modalità bianca.
- C INSTALLAZIONE DEL DISPOSITIVO**
1. Collegare il prodotto al controller e all'alimentatore. Successivamente collegare all'alimentazione. Il tuo prodotto deve illuminarsi.
2. Far scorrere il retro del telecomando e rimuovere il nastro di plastica sotto la batteria.
3. Tenere premuto il pulsante ON/OFF del telecomando 3s per eseguire l'associazione del prodotto entro 1 minuto dall'accensione. Il prodotto lampeggerà 3 volte per confermare l'abbinamento. Se il tempo è scaduto, è sufficiente spegnere e riaccendere il prodotto per riavviare il timer.
- D FUNZIONE PREIMPOSTATA DA INTERRUPTORE TRAZIONALE**
1. Funzione memoria (ultimo stato) - ON/OFF | 2. Preferito 1 - ON/OFF x2 | 3. Preferito 2 - ON/OFF x3
- E RESETTARE IL TUO PRODOTTO**
1. **Reset forzato manuale con interruttore:**
Accendere elettricamente (meno di 3 secondi) e spegnere il prodotto 10 volte, con l'interruttore a muro o utilizzare l'alimentatore.
Il tuo prodotto lampeggerà 3 volte per confermare il ripristino.
2. **Con il telecomando:**
Quando il prodotto è acceso, tenere premuto il pulsante ON/OFF + pulsante preferito 1 del telecomando contemporaneamente per 3 secondi. Il tuo prodotto verrà ripristinato e non sarà più associato al tuo telecomando.
- F COMPATIBILITÀ**
Per ulteriori informazioni, leggere la guida online per l'utente. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
Questo prodotto soddisfa i requisiti della direttiva RED 2014/53/UE. La conformità è stata verificata. La relativa dichiarazione e i documenti sono in possesso del produttore e possono essere visualizzati su: www.eglo.com/international/compliance
- G ISTRUZIONI PER LA BATTERIA**
Avvertenza: Tenere fuori dalla portata dei bambini. La deglutizione può portare a ustioni chimiche, perforazione dei tessuti molli e morte. Acute ustioni possono verificarsi entro 2 ore dall'ingestione. Rivolgersi a un medico subito!

PL Instrukcja

- A FUNKCJE KONTROLERA**
1. Naciśnij aby wybrać dynamiczną zmianę barw | 2. Aby przyćmić w trybie koloru białego naciśnij przycisk | 3. Aby WŁĄCZYĆ / WYŁĄCZYĆ naciśnij przycisk i przytrzymaj.
- B FUNKCJE PILOTA**
1. Dioda LED | 2. WŁĄCZ/WYŁĄCZ - W celu sparowania naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy | 3. Regulacja jasności | 4. Tryb kolorów | 5. Ulubione- Naciśnij raz, aby wybrać. Naciśnij i przytrzymaj 3 sekundy, aby zapisać | 6. Tryb muzyki | 7. Dynamiczna zmiana barw | 8. W zależności od włączonego trybu- regulacja prędkości zmiany barw, ustawienia czułości mikrofonu lub zmiana kolorów | 9. Odtwarzanie/pauza | 10. Tryb światła białego.
- C INSTALACJA URZĄDZENIA**
1. Podłącz urządzenie do kontrolera a następnie zasilacz do prądu. Źródło światła powinno się zaświecić.
2. Przesuń tylną kłapkę pilota i usuń plastikową taśmę spod baterii.
3. W celu sparowania pilota ze źródłem światła, w ciągu pierwszej minuty od włączenia przycisknij i przytrzymaj przycisk WŁĄCZ/WYŁĄCZ. Źródło światła potwierdzi sparowanie mrugając 3 razy. Jeśli nie wykonasz powyższej procedury w ciągu pierwszej minuty, należy WYŁĄCZYĆ źródło światła i WŁĄCZYĆ je ponownie.
- D USTAWIENIA "ULUBIONYCH" ZA POMOCĄ WŁĄCZNIKA ŚCIENNEGO**
1. WŁĄCZ/WYŁĄCZ ostatnie zapamiętane ustawienie. | 2. Zapamiętanie ustawień pod przyciskiem "Ulubiony (1)" - WŁĄCZ/WYŁĄCZ 2 razy | 3. Zapamiętanie ustawień pod przyciskiem "Ulubione (2)" - WŁĄCZ/WYŁĄCZ 3 razy
- E RESET ŹRÓDŁA ŚWIATŁA**
1. Za pomocą przycisków ściennych poprzez sekwencję WŁĄCZ/WYŁĄCZ, krotkie WŁĄCZENIE (na mniej niż 3 sekundy) i WYŁĄCZENIE produktu za pomocą przełącznika ściennego lub zasilacza.
Źródło światła potwierdzi zresetowanie poprzez trzykrotne mrugnięcie.
2. Za pomocą pilota zdalnego sterowania.
Gdy źródło światła jest włączone, przez 3 sekundy naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przycisk WŁĄCZ/WYŁĄCZ + przycisk "Ulubione (1)". Twój produkt zostanie zresetowany i nie będzie już połączony z pilotem.
Źródło światła potwierdzi zresetowanie poprzez trzykrotne mrugnięcie.
- F KOMPATYBILNOŚĆ**
"Aby uzyskać więcej informacji, przeczytaj instrukcję obsługi online. DEKLARACJA ZGODNOŚCI
Ten produkt spełnia wymagania dyrektywy RED 2014/53/UE. Zgodność została potwierdzona. Odpowiednia deklaracja i dokumenty są w posiadaniu producenta i można się z nimi zapoznać na stronie: www.eglo.com/international/compliance
- G INSTRUKCJA DOTYCZĄCA BATERII**
Ostrzeżenie - Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Połknięcie może prowadzić do oparzeń chemicznych, perforacji tkanek miękkich i śmierci. Poważne oparzenia mogą wystąpić w ciągu 2 godzin od połknięcia. Natychmiast zwróć się o pomoc lekarską.

PT Manual de Utilização

- A FUNÇÕES DOS CONTROLADORES**
1. Pressione para se movimentar dentro dos cenários | 2. Pressione brevemente para se posicionar no modo de luz branca. Pressione por alguns segundos para LIGAR/DESLIGAR e Desligar. | 3. Pressione para se movimentar nos diferentes modos de música.
- B FUNÇÕES DO COMANDO**
1. LED | 2. LIGAR/DESIGAR - Pressionar durante 3 segundos para empilhar. | 3. Ajustes de brilho/luminosidade | 4. Modos RGB | 5. Favoritos - pressionar uma vez para aplicar; pressionar durante 3 segundos para guardar. | 6. Modos de música. | 7. Cenários de movimento. | 8. Alterar velocidade dos cenários, sensibilidade de som ou cores RGB de acordo com o modo selecionado. | 9. Avançar/pausa | 10. Modo luz branca.
- C INSTALAR O SEU APARELHO**
1. Conecte o produto com o controlador e o alimentador fornecido. O produto deverá acender.
2. Retire o plástico protector da bateria nas costas do controlo remoto.
3. No comando, pressione durante 3 segundos o botão LIGAR/DESIGAR para empilhar o produto, dentro de 1 minuto após ligar. O produto irá piscar 3 vezes para confirmar o empilhamento. Uma vez terminado este processo desligue o produto e volte a ligar para reactivar a função.
- D FUNÇÕES PRÉ-DEFINIDAS DO SISTEMA LIGAR/DESIGAR (Interruptor)**
1. Função de memória (última configuração) - LIGAR/DESIGAR x1. | 2. Favorito 1 - LIGAR/DESIGAR x2. | 3. Favorito 2 - LIGAR/DESIGAR x3.
- E RECONFIGURAR O SEU PRODUTO**
1. **Por sequência eléctrica:**
LIGAR electricamente o produto (menos de 3 segundos) e DESLIGAR 10 vezes, no interruptor ou no alimentador fornecido.
O seu produto irá piscar 3 vezes para confirmar a reconfiguração.
2. **Com o controlo remoto:**
Com o produto ligado pressione simultaneamente, durante 3 segundos, os botões LIGAR/DESIGAR + Favoritos, no seu comando. O produto irá reconfigurar e eliminar o empilhamento com o seu controlo remoto.
O seu produto irá piscar 3 vezes para confirmar a reconfiguração.
- F COMPATIBILIDADE**
Para mais informações pf leia o guia de utilizador online. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE
Este produto está conforme os requisitos da directiva RED 2014/53/UE, tendo a sua conformidade sido verificada. A respectiva declaração e respectivos documentos são detidos pelo produtor e podem ser acedidos em: www.eglo.com/international/compliance
- G INSTRUÇÕES RELATIVAS À BATERIA**
Atenção: manter fora do alcance das crianças. A sua ingestão pode levar a queimaduras químicas, perfuração de tecidos moles e morte. Queimaduras graves podem ocorrer dentro de 2 horas após a ingestão. Caso tal aconteça deverá procurar ajuda médica imediata!

RO Fișă de instrucțiuni

- A FUNCȚIILE CONTROLERULUI**
1. Apăsati pentru a parcurge scenele de mișcare | 2. Apăsati scurt pentru a modifica intensitatea luminii în modul de lumină albă. Apăsati și mențineți apăsat pentru a porni sau opri 3. Apăsati pentru a parcurge modulele de muzică.
- B FUNCȚIILE TELECOMENZII**
1. LED | 2. Pornit / Oprit - Apăsati și mențineți apăsat 3s pentru asociere | 3. Ajustarea luminozității | 4. Moduri RGB | 5. Favorite - O apăsați pentru a aplica, apăsați și mențineți apăsat 3s pentru a stoca | 6. Modul muzical | 7. Scene în mișcare | 8. Schimbați viteza scenelor, sensibilitatea microfonului sau culorile RGB în funcție de modul activat | 9. Redare/pauză | 10. Modul de lumină albă
- C INSTALAREA DISPOZITIVULUI**
1. Conectați produsul la controler și la sursa de alimentare. Produsul dumneavoastră trebuie să se aprindă.
2. Glisați partea din spate a telecomenzii și scoateți banda de plastic de sub baterie.
3. Apăsati și mențineți apăsat butonul ON/OFF al telecomenzii 3s pentru a asocia produsul în termen de 1 minut de la pornire. Produsul dvs. va clipi de 3 ori pentru a confirma împerecherea. Dacă această perioadă s-a încheiat, trebuie doar să deconectați produsul și apoi să îl porniți pentru a relansa cronometrul.
- D PUTEȚI CONTROLA PÂNĂ LA 20 DE PRODUSE CU ACEIAȘI TELECOMANDĂ, REPETÂND EXACT ACEIAȘI PAȘI CU ALT PRODUS. DACĂ PRODUSUL DVS. ESTE DEJĂ ASOCIAT UNEI TELECOMENZII, RESETAȚI ÎNAINTE DE A PARCURGE PAȘII DE MAI SUS.**
- E FUNCTIA PRESETATA DE LA PORNIRE/OPRIRE ELECTRICA (INTERRUPTOR)**
1. Funcția de memorare (ultima stare) - ON/OFF | 2. Favorit 1 - ON/OFF x2 | 3. Favorit 2 - ON/OFF x3
- F RESETAREA PRODUSULUI**
1. **Utilizând secvența electrică:**
Porniți din interruptor (mai puțin de 3 secunde) și opriți produsul, repetând aceasta acțiune de 10 ori. Produsul dumneavoastră va clipi de 3 ori pentru a confirma resetarea
2. **Cu telecomanda:**
Când produsul dvs. este pornit, apăsați și mențineți apăsat butonul ON/OFF + 1 buton preferat al telecomenzii simultan pentru 3s. Produsul dvs. se va reseta și nu va mai fi asociat cu telecomanda
Produsul dumneavoastră va clipi de 3 ori pentru a confirma resetarea
- G COMPATIBILITATE**
Pentru mai multe informații, citiți ghidul de utilizare online. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE. Acest produs îndeplinește cerințele directivei RED 2014/53/UE. Conformitatea a fost verificată. Declarația relevantă și documentele sunt deținute de producător și pot fi vizualizate la: www.eglo.com/international/compliance
- H INSTRUCȚIUNI BATERIE**
Avertisment: A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Înghițirea poate duce la arsuri chimice, la perforarea tesuturilor moi sau chiar la deces. Arsuri severe pot apărea în decurs de 2 ore de la înghițire. Solicitați asistență medicală imediat!



ADEO Services
135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France

780539 – 3276007498004
780541 – 3276007498011
780542 – 3276007497991
780543 – 3276007497977
780544 – 3276007497984
780545 – 3276007498028
780548 – 3276007498042
780549 – 3276007498035



780543 – 3276007497977 780545 – 3276007498028
780542 – 3276007497991 780548 – 3276007498042
780544 – 3276007497984 780549 – 3276007498035

Si le câble flexible externe ou le cordon de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant ou son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout danger.

If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

Si el cable flexible externo o cordón de esta lámpara está dañado, será reemplazado exclusivamente por el fabricante, su servicio técnico o una persona cualificada, para evitar peligro.

Εάν το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο ή το καλώδιο αυτού του φωτιστικού είναι κατεστραμμένο, θα πρέπει να αντικατασταθεί αποκλειστικά από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο σέρβις του ή παρόμοιο εξειδικευμένο άτομο για την αποφυγή κινδύνου.

Se il cavo flessibile esterno o corda di questo apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal fabbricante o dal suo tecnico o da una persona qualificata simile, al fine di evitare un pericolo.

W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego lub przewodu tej oprawy, w celu uniknięcia zagrożenia, musi on zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę.

No caso do cabo externo flexível ou cordão da luminária se encontrar danificado deverá o mesmo ser substituído exclusivamente pelo fabricante, por um serviço técnico ou pessoa qualificada, de forma a evitar qualquer perigo.

Dacă cablul sau cordonul flexibil extern al acestui corp de iluminat este deteriorat, acesta va fi înlocuit exclusiv de producător sau de agentul său de service sau de o persoană calificată similar, pentru a evita un pericol.



FR

Avertissement (Attention) : Ce produit est fourni avec des piles bouton. A tenir hors de portée des enfants! En cas d'ingestion de sévères brûlures chimiques, la perforation des tissus peuvent survenir ce qui peut entraîner la mort. De graves brûlures peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion. Consulter immédiatement un médecin!

EN

Warning (Caution): This product is supplied with button cell batteries. Keep out of reach of children! If ingested, severe chemical burns may result in tissue perforation which can result in death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Consult a doctor immediately!

ES

Advertencia (Precaución): Este producto se suministra con pilas de botón. ¡Mantener fuera del alcance de los niños! Si se ingiere, las quemaduras químicas graves pueden provocar la perforación del tejido, lo que puede provocar la muerte. Las quemaduras graves pueden ocurrir dentro de las 2 horas posteriores a la ingestión. ¡Consulte a un médico inmediatamente!

EL

Προειδοποίηση (Προσοχή): Αυτό το προϊόν παρέχεται με μπαταρίες κουμπιού. Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά! Σε περίπτωση κατάποσης, σοβαρά χημικά εγκαύματα μπορεί να προκαλέσουν διάτρηση ιστού που μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο. Σοβαρά εγκαύματα μπορεί να εμφανιστούν εντός 2 ωρών από την κατάποση. Συμβουλευτείτε αμέσως έναν γιατρό!

IT

Avvertenza (Attenzione): questo prodotto viene fornito con batterie a bottone. Tenere fuori dalla portata dei bambini! Se ingerite, gravi ustioni chimiche possono provocare la perforazione dei tessuti che può portare alla morte. Gravi ustioni possono verificarsi entro 2 ore dall'ingestione. Consultare immediatamente un medico!

PL

Ostrzeżenie (przestroga): Ten produkt jest dostarczany z bateriami guzikowymi. Trzymać poza zasięgiem dzieci! W przypadku połknięcia poważne oparzenia chemiczne mogą spowodować perforację tkanki, która może spowodować śmierć. Poważne oparzenia mogą wystąpić w ciągu 2 godzin od spożycia. Natychmiast skonsultuj się z lekarzem!

PT

Aviso (Cuidado): Este produto é fornecido com baterias tipo botão. Mantenha fora do alcance de crianças! Se ingerido, queimaduras químicas graves podem resultar em perfuração do tecido que pode resultar em morte. Queimaduras graves podem ocorrer dentro de 2 horas após a ingestão. Consulte um médico imediatamente!

RO

Avertisment (Atentie): Acest produs este furnizat cu baterii buton. A nu se lăsa la îndemâna copiilor! Dacă sunt ingerate, arsurile chimice severe pot duce la perforarea tesutului care poate duce la moarte. Arsurile severe pot apărea în decurs de 2 ore de la ingestie. Consultați imediat un medic!

FR : Tension d'alimentation EN : Supply voltage ES : Tensión de alimentación EL : Τάση τροφοδοσίας IT : Tensione di alimentazione PL : Napięcie zasilania PT : Tensão de alimentação RO : Tensiunea de alimentare	3V CR2032	FR : Distance d'usage EN : Distance of use ES : Distancia de uso EL : Απόσταση χρήσης IT : Distanza di utilizzo PL : Odległość użytkowania PT : Distância de uso RO : Distanța de utilizare	10 m max
FR : Télécommande EN : Remote control ES : Control remoto EL : Τηλεχειριστήριο IT : Telecomando PL : Pilot PT : Controle remoto RO : Telecomandă	RF	FR : Durée de vie EN : Lifetime ES : Toda la vida EL : Διάρκεια Ζωής IT : Tutta la vita PL : Dożywni PT : Vida RO : Durata de viață	25 000 H
FR : Dimensions de la télécommande EN : Dimensions of the remote control ES : Dimensiones del control remoto EL : Διμήσεις του τηλεχειριστηρίου IT : Dimensioni del telecomando PL : Wymiary pilota PT : Dimensões do controle remoto RO : Dimensiunile telecomenzii	35x92x10mm		



FR

Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous aux autorités locales ou à votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage. Les composants de l'emballage sont recyclables. Éliminez l'emballage dans le respect de l'environnement en utilisant les points de collecte prévus à cet effet.

EN

Electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle them at the collection points provided for this purpose. Contact local authorities or your retailer for advice on recycling. The packaging components are recyclable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly manner using the collection points provided for this purpose.

ES

Los productos eléctricos no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, reciclos en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Póngase en contacto con las autoridades locales o con su distribuidor para obtener asesoramiento sobre el reciclaje. Los componentes del embalaje son reciclables. Deseche el embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente en los puntos de recogida previstos a tal efecto.

EL

Τα ηλεκτρικά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Ανακυκλώστε τα στα σημεία συλλογής που προβλέπονται για το σκοπό αυτό. Επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή τον πωλητή σας για συμβουλές σχετικά με την ανακύκλωση. Τα εξαρτήματα της συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα. Απορρίψτε τη συσκευασία με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον χρησιμοποιώντας τα σημεία συλλογής που προβλέπονται για το σκοπό αυτό.

IT

I prodotti elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Si prega di riciclarli presso i punti di raccolta previsti a tale scopo. Contattare le autorità locali o il proprio rivenditore per consigli sul riciclaggio. I componenti dell'imballaggio sono riciclabili. Smaltire l'imballaggio in modo ecologico utilizzando i punti di raccolta previsti a tale scopo.

PL

Produkty elektryczne nie powinny być wyrzucane razem z odpadami domowymi. Proszę oddać je do recyklingu w wyznaczonych do tego punktach zbiórki. Skontaktuj się z lokalnymi władzami lub sprzedawcą, aby uzyskać porady dotyczące recyklingu. Elementy opakowania nadają się do recyklingu. Opakowania należy utylizować w sposób przyjazny dla środowiska, korzystając z przewidzianych do tego punktów zbiórki.

PT

Os produtos elétricos não devem ser descartados com o lixo doméstico. Recicle-os nos pontos de recolha previstos para o efeito. Contacte as autoridades locais ou o seu revendedor para aconselhamento sobre reciclagem. Os componentes da embalagem são recicláveis. Elimine a embalagem de forma ecológica nos pontos de recolha previstos para o efeito.

RO

Produsele electrice nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Vă rugăm să le reciclați la punctele de colectare prevăzute în acest scop. Contactați autoritățile locale sau vânzătorul cu amănuntul pentru sfaturi privind reciclarea. Componentele ambalajului sunt reciclabile. Aruncați ambalajul într-un mod ecologic, folosind punctele de colectare prevăzute în acest scop.



FR

Les batteries doivent être recyclées ou détruites de manière appropriée. Ne jeter pas les batteries dans les ordures ménagères, les déchets municipaux ou au feu, car elles risqueraient de fuir ou d'exploser. N'ouvrez pas, ne court-circuitez pas et n'endommagez pas les batteries, au risque de provoquer des blessures.

EN

Batteries should be recycled or disposed of properly. Do not dispose of batteries in household waste, municipal waste or fire, as they may leak or explode. Do not open, short-circuit or damage the batteries, as this may cause injury.

ES

Las baterías deben reciclarse o desecharse adecuadamente. No deseches las baterías con la basura doméstica, los desechos municipales o el fuego, ya que pueden tener fugas o explotar. No abra, cortocircuite o dañe las baterías, ya que esto puede causar lesiones.

EL

Οι μπαταρίες πρέπει να ανακυκλώνονται ή να απορρίπτονται σωστά. Μην πετάτε τις μπαταρίες στα οικιακά απορρίμματα, στα αστικά απορρίμματα ή στη φωτιά, καθώς μπορεί να διαρρέουν ή να εκραγούν. Μην ανοίγετε, βραχυκυκλώνετε ή καταστρέψετε τις μπαταρίες, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό.

IT

Le batterie devono essere riciclate o smaltite correttamente. Non smaltire le batterie nei rifiuti domestici, nei rifiuti urbani o nel fuoco, in quanto potrebbero fuoriuscire o esplodere. Non aprire, cortocircuitare o danneggiare le batterie, poiché ciò potrebbe causare lesioni.

PL

Baterie należy poddać recyklingowi lub odpowiednio zutylizować. Nie wyrzucaj baterii do odpadów domowych, komunalnych ani do ognia, ponieważ mogą wyciekać lub eksplodować. Nie otwieraj, nie zwieraj ani nie uszkadzaj baterii, ponieważ może to spowodować obrażenia.

PT

As baterias devem ser recicladas ou descartadas adequadamente. Não descarte as baterias no lixo doméstico, lixo municipal ou fogo, pois elas podem vazar ou explodir. Não abra, cause curto-circuito ou danifique as baterias, pois isso pode causar ferimentos.

RO

Bateriile trebuie reciclate sau aruncate in mod corespunzător. Nu aruncați bateriile la gunoii menajer, la deșeurile municipale sau la incendiul, deoarece se pot scurge sau exploda. Nu deschideți, scurtcircuitați și nu deteriorați bateriile, deoarece acest lucru poate provoca vătămări.



